10 March 2000
Arabic

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والخمسون
البند ٦٧ من جدول الأعمال
الامتثال لاتفاقات الحد من الأسلحة
ونزع السلاح وعدم انتشار الأسلحة

رسالة مؤرخة ٦ آذار/مارس ٢٠٠٠ موجهة إلى الأمين العام من الممثل
الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أحيل إليكم البيان الصادر في ٥ آذار/مارس ٢٠٠٠ عن رئاسة الاتحاد
الأوروبي باسم الاتحاد الأوروبي بمناسبة الذكرى السنوية الثلاثين لدخول معاهدة عدم انتشار
الأسلحة النووية حيز النفاذ "انظر المرفق".

وسأكون ممتنا لكم لتعميم نص هذه الرسالة ومرفقها كوثيقة من وثائق الجمعية
العامة في إطار البند ٦٧ من جدول الأعمال.

(توقيع)

أنطونيو مونتيرو

الممثل الدائم للبرتغال لدى الأمم المتحدة

[الأصل: بالانكليزية والفرنسية]

بيان صادر في ٥ آذار/مارس ٢٠٠٠ عن رئاسة الاتحاد الأوروبي باسم الاتحاد الأوروبي بشأن الذكرى السنوية الثلاثين لدخول معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية حيز النفاذ

بمناسبة الذكرى السنوية الثلاثين لمعاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية التي دخلت حيز النفاذ في ٥ آذار/مارس ١٩٧٠، يعيد الاتحاد الأوروبي تأكيد دعمه القوي للمعاهدة.

ويرى الاتحاد الأوروبي أن للمعاهدة دور أساسي في تعزيز السلام والأمن العالميين وأنها لا تزال تمثل حجر الزاوية في النظام العالمي لعدم الانتشار والركيزة الأساسية لمواصلة نزع السلاح النووي.

ويرحب الاتحاد الأوروبي بأن ١٨٧ بلدا قد أصبحت طرفا في المعاهدة، ولكنه يرى أن الانضمام العالمي لا غنى عنه لتعزيز أهداف عدم الانتشار ونزع السلاح العالميين اللذين يمثلان لب سياسة الاتحاد. ولذلك يحث الاتحاد الدول التي لم تفعل ذلك بعد على أن تتخذ الخطوات اللازمة للانضمام إلى المعاهدة.

ويعرب الاتحاد الأوروبي عن تمسكه الشديد بتهيئة بيئة أفضل وأكثر اشراقا وأمنا دوليا للجميع. وستبذل دوله الأعضاء، فرادى ومجموعة، قصارى جهدها لضمان نجاح مؤتمر الأطراف في معاهدة عدم انتشار الأسلحة النووية لاستعراض المعاهدة عام ٢٠٠٠ الذي من المقرر أن يبدأ أعماله عما قريب في نيويورك، ويدعو جميع الدول الأطراف الأخرى إلى الانضمام إلى دوله الأعضاء في هذا السعي.

وتنضم بلدان أوروبا الوسطى والشرقية المنتسبة إلى الاتحاد الأوروبي، والبلدان المنتسبة قبرص ومالطة وتركيا وبلدان الرابطة الأوروبية للتجارة الحرة الأعضاء في المنطقة الاقتصادية الأوروبية إلى هذا البيان.